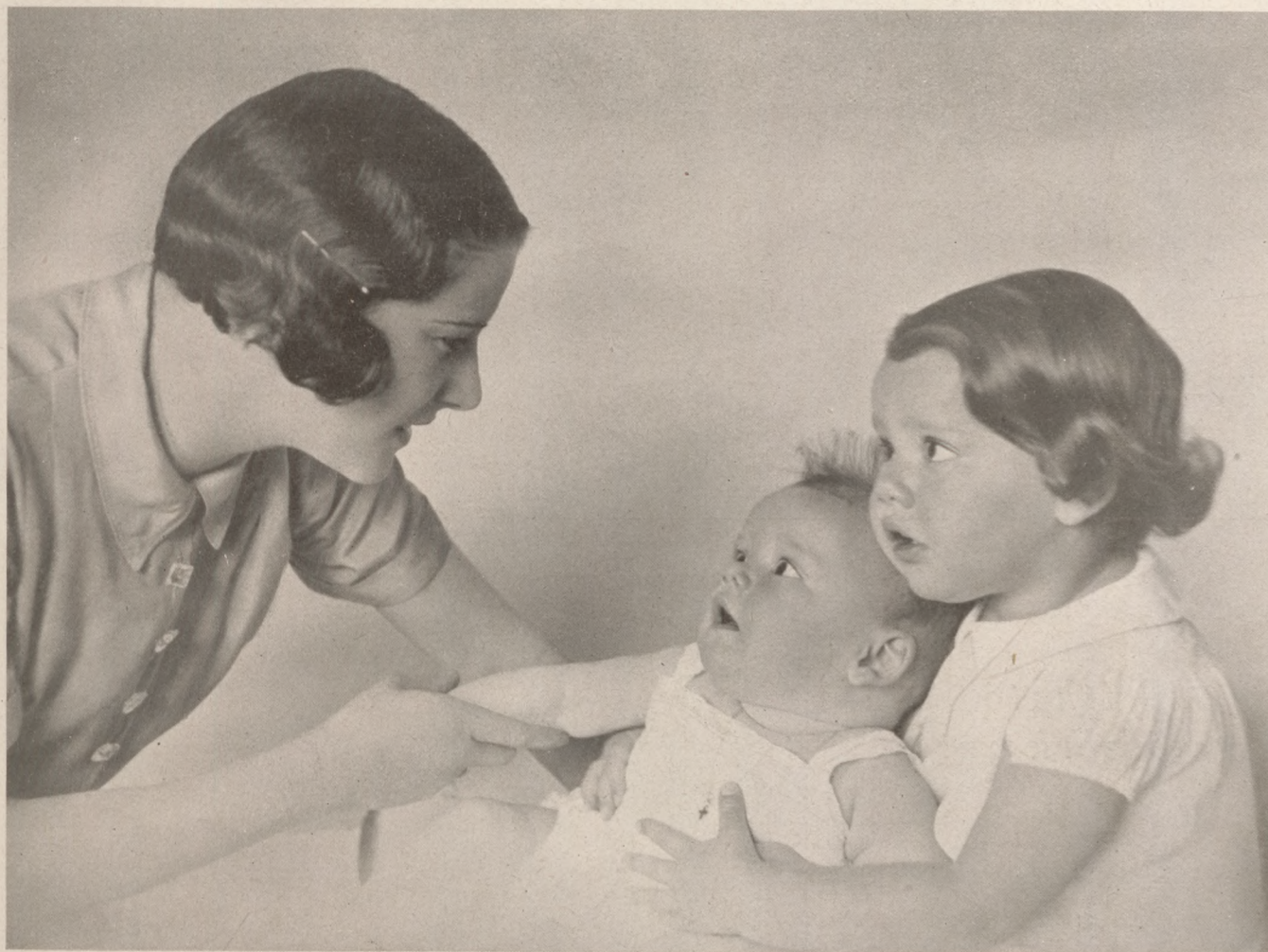


MHB 8.416



A Járáság



Gróf Nadasdy Ferencné és gyermekei

Veres udv. és kam. fényképész felvétele

1934 JÜLIUS 1

XXI. ÉVFOLYAM 27. SZÁM

40



MEGNYILT

a pezsgővizű
fedett
úszócsarnok

a Szent Gellért
Hullámfürdővel
közvetlen kapcsolatban.



*Nyitható
tetőszerkezet*



Mesterséges napfény



*30 méter hosszú
úszócsarnok*



*A legsekélyebb vízmélység
1 m. 20 cm.*



A Társaság

SZÉPIRODALMI ÉS TÁRSADALMI KÉPES HETILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, XI. kerület, Horthy Miklós-út 1. szám.
Telefon: 68-2-82.

Szerkeszti:
MIAKICH KÁROLY

Előfizetési árak:
Egy évre 25 P., félévre 14 P., negyedévre 8 P.
Utólag fizetve negyedévre 10 P. Egyes szám 80 fill.

PORTRÉK A TÁRSASÁGBÓL

A neve fogalom Magyarországon és egész Európában. A legkiválóbb magyar orvosprofesszor, akit ezrek és tízezrek áldanak. Elsősorban és mindenekelőtt orvos, az élete a klinikán zajlik le a betegek között. Hihetetlen az egész ember összetétele, kora reggeltől napszállatig, megállás nélkül dolgozik. Mindentől tud, mindenkit ismer, tökéletesen mindegy neki, hogy milliomos páciens vagy egy elesett szegény vár tőle segítséget. A munkája mindennap a késő éjszakába nyúlik s a hatalmas fizikai teljesítmény ellenére, soha még senki nem látta idegesnek, egyetlen egy hangos szava nincs.

Annakidején ő volt a legfiatalabb egyetemi tanár, ennek már több mint huszonöt éve. Ezalatt az idő alatt az egész világ megismerte, a világ másik sarkáról is eljönnek hozzá gyógyulást keresni.

A tanítványai ugyanúgy imádják, mint a betegek, élmeny hallgatni az előadását — bármikor és bárhol is tartson előadást, mindig zsúfolt ház előtt beszél. Éppen a múlt héten fejezte be hatalmas sebészeti könyvét, ehhez hasonló jelentőségű munka még nem jelent meg magyarul.

A társasági élete? Hát erről aligha lehet szó. Ha van egy kis szabad ideje, szívesen vadászgat — imádja a természetet.

Nyarálni béalatelepi villájában szokott, az utóbbi években azonban az itt töltött hetek is munkával teltek el — a könyvén dolgozott. A családját imádja, három leánya és két fia van. A leányok közül már kettő férjhez ment, az egyik fia pedig — orvosnövendék — most szigorlatozik. Verebély Tibor annakidején kitüntetéssel tette le a doktorátust — a fia eddig híven követte az apját ezen a téren is.

Nincs olyan jótékonysági mozgalom, amelyből Verebély Tibor részt ne kérne, mindenütt ott van, ahol segíteni kell — egy-egy súlyos betege kedvéért képes éjjel is bemenni a klinikára. Elnöke az orvosi tanácsnak és az orvosszövetségnek, az orvosi rend legelső katonája. Már közelebb áll a hatvanhoz, mint az ötvenhez, a fizikuma és a keze azonban fiatalosabb, mint a húszéveseké. Csendes és szerény ember, akinek varázsos egyénisége mindenkit lebilincsel percek alatt. Élvezet hallgatni, bármiről is beszél — mindenkinek le tudja kötni a figyelmét. A munkatársai rajonganak érte, aki ismeri,



Verebély Tibor

Halmi udv. fényképész felvétele

nem is csodálkozik ezen. Igazán különleges ember.

A tanítványai jelentékeny része szintén kiváló orvos. Két vidéki egyetemen, Pécsen és Debrecenben egy-egy tanítványa már egyetemi professzor. Erre a legbüszkébb.

LOHR MÁRIA-KRONUSZ

Vegyztisztító, csipketisztító és kelmetestő
Óyár és központ: VIII. kerület, Baross-
utca 85. szám / Telefon: József 302-37

BERZÉTHEY LENKE LEVELE

Kedves Szerkesztő! Nagyon kedves esetet hallottam — és sietek megkérdezni, vajon igaz-e, hogy az egyik legszámottevőbb földbirtokos (tehermentes 3000 hold, téli pesti lakással, gentry megjelenés, árva, 39 éves s még sohasem volt vőlegény) kijelentette végre házassági szándékát, — de mivel — mint komoly gazda — nem tartozik sem a táncoló, sem a zsúrozó ifjúsághoz, így nincs alkalma megismerkedni. Elhatározta tehát, hogy feleséget választ azon



Iffy. Nelky Ede és felesége Mándy Rózsi
Csehi-fotó, Pécs

csinos leányok közül, akiknek a fényképét Önök a multkori (26.) számuk 8. oldalán, egy garden party alkalmából leközölték. És pedig az ott szereplő leányok legidősebbikének hajlandó haladéktalanul megkérni a kezét. Amint hallom, most Önök kutatják, hogy voltaképpen ki a legidősebb, —

s melyik leányt érhetné ez a szerencse. Mert szerencsének nevezhető, hiszen a férjőnjelölt mindenképpen akceptábilis — s csakis a csoportképen látott egyik leánynak akarja bekötni a fejét. Azt hiszem sokan sajnálhatják, hogy nem kerültek a képre, vagy a képen lévők szeretnének egy pár évet kivételesen „hozzáadni”. — Elég sok hymenről tudok — így Kemény Katalin bárónő férjhez ment s csak mint befejezett tény jelentették az esküvőt. Azt emlegetik, hogy a menyasszony az esküvője napján babonából szándékosan a bal lábával kelt ki az ágyból, — lépett ki a házból s térdelt le az oltár előtt, s amint elhagyták a templomot, ugyancsak babonából realépett a férje lábára és pénzt kért tőle. (Mind ennek az okát eddig még nem sikerült megfejteni!) — A babona szerint jó színésznő csak orvoshoz mehet jól férjhez. Erre most egy újabb példa van, a kis Hernády Gizi személyében, akit jövő hóban fog elvenni Bánhegyi Emil belgyógyász (Bánhegyi Jób bencéstanár fivére). Ez a fiatal, szép színésznő különben a mult héten mint koszorúleány szerepelt egy esküvőn, — amire még alig akadhatott példa. Színésznő, mint koszorúleány! — Egy színésznek, Jávor Pálnak jövő héten lesz az esküvője Landesmann Olgával, — pedig Röck Marika részéről is megvolt a partnerek közötti szokásos érdeklődés. Na, de még egy elterjedt esküvőhírről kell megemlékezni. Jellenz Kató és Raffay Sándor. Még korai a megtörtént esküvőről beszélni, — a közeli napokban azonban egybekelnek, — még pedig teljes szülői hozzájárulással, hiszen a püspök-papa fogja őket esketni.

Az idegenforgalmi frontról jelentik, hogy egy új éjszakai lokál épül csak idegenek részére (képzelteti milyen drága lesz), szeptemberben nyílik a Rádiusz-mozi emeletén, neve: Jardin d'Hiver. Az előkelő idegenek nagy sürgős-forgást idéznek elő a miniszterelnöki palotában is, ahol tiszteletükre minden héten adnak egy fényes fogadóestélyt vagy vacsorát, ami azelőtt legfeljebb egyszer fordult elő egy szezonban. Helyet az ifjúságnak! Ezt így helyesli híve Lenke.

U. i. Firenzében voltam, egy kicsi, de jó szállóban laktam, ahol egy angol dáma magyarázta nekem: „Maguk, magyarok csodálatosan sokat utaznak, igazi utasnemzet. Ime itt is, amíg a nagy Angliát csak egyedül én képviselem e hotelben, addig a magyarok hárman is vannak s hozzá még e két „főrangú” hölgy is, — gróf Csáky Armandné és báró Rukavina Elekné. Nem régen pedig a Lidón egy Mailáth grófné és egy Nyáry grófné voltak a szomszédaim . . .!” Hát ez igaz, csodálatos utazónemzet vagyunk, — különösen a hölgyeink!

PIEDL KORNÉL női-fodrász és szépségápolási terme Budapest, IV., Váci-utca 10 (az udvarban). Telefon: 823—53.

Fürdőruhák és strandpyjamák

nagy választékban

SZÉKELY JENŐ CÉGNÉL
Budapest IV, Petőfi Sándor-utca 9.

TÖLTŐTOLL- LEVÉLPAPÍR-KÜLÖNLEGESSÉGEK
UNIVERSAL PAPIRÜZLET, Bpest, V., József-tér 7
TELEFON 80-2-61. JUTÁNYOS ÁRAK!

SALY ÁRPÁD ny. min. o. tanácsos, SZÉN- ÉS FANAGYKERESKEDŐ. Iroda: I, Horthy Miklós-út 46, fsz. 8. Telep: I, Budaörsi-út 56-58. Telefon: 68-0-99 és 68-6-15. Szállít: tűzifát, szenet, kokszt, kötegfát nyílt fuvarban és ólmozott zsákokban. Olcsó árak, figyelmes kiszolgálás, gondos pontosság és feltétlen megbízhatóság a cég irányelve.

TÁRSASÁGI HIREK

„A TÁRSASÁG” a jövőbeti számtól kezdve lényegesen bővített terjedelemben jelenik meg. Lapunk szerkesztősége, illetve kiadóhivatala jelentékeny áldozatra vállalkozik, akkor, mikor a régi ár mellett a mainál nagyobb, frissebb, érdekesebb és tartalmasabb újságot ad olvasóinak július nyolcadiki számunktól kezdve. A szokott közleményeken kívül gazdag szépirodalmi tartalommal, sport-, kozmetika-, humor- és rejtélyrovatokkal, érdekes és változatosabb illusztrációkkal bővül lapunk, a magyar úrtársaság legnépszerűbb folyóirata, amely több mint húsz esztendő alatt mindig megőrizte azt a kiváltságos helyet a magyar lapok között, amely tartalmánál és irányánál fogva illeti. Olvasóink köréből minden felmerült kívánságot — a lap tartalmát illetően — készséggel honorálunk, hiszen minden célunk csak az, hogy az olvasók eddigi szeretetét megőrizzük, illetve fokozzuk. Kérjük olvasóinkat, hogy a kibővült „A TÁRSASÁG”-ot fogadják ugyanolyan szívesen, mint amilyen örömmel mi azt adjuk.

SZEMÉLYI HIREK. A kormányzó megengedte, hogy Szöllösy Oszkár miniszteri tanácsosnak nyugalomba helyezése alkalmából elismerését tudtul adják. — Sipőcz Jenő polgármester könnyebb fogoperáción esett át.

NYARALÁSI ÉS UTAZÁSI HIREK. Gróf Széchenyi Bálinték hegyközi birtokukra utaztak. — Barthos Tivaderek Balatonlellén nyaralnak. — Uher Károlyék füzfői villájukban tartózkodnak. — Titsch Gyulák Balatonföldváron töltik a nyarat. — Jankovich Antalék Balatonfüreden üdülnek. — Debreczeni Sándorék Ilonka-pusztai birtokukra utaztak. — Wittmann Mihályék Nagyszentjánoson töltik a nyarat. — Kossuth Istvánné Csengeren tartózkodik. — Bartha Imréné és leányai Steyerországba utaztak nyaralásra.

HYMEN. Tomcsányi Tomcsányi Vilmos Pál v. miniszter, földbirtokos, stb. és felesége nagycsepcsényi és muthnai Vladár Erzsébet leánya Klára e hó 29-én tartotta esküvőjét Puky Ferencsel, buzáki Puky Endre, a közig. bíróság elnöke és felesége lánci Lánczy Gizella fiával.

Báró Kemény Katalint, néhai báró Kemény Pál százados és Milasin Livia leányát az elmúlt vasárnap délelőtt vezette oltár elé Pazar Zoltán belgyógyász, m. kir. rendőr-orvos. Tanuk voltak: báró Kemény Gábor és Pazar Géza. Utána lunch volt a Gundelnél, amelyen résztvettek:

Az örömszülők, vagyis: özv. báró Kemény Pálné, id. Pazar Zoltán kúriai bíró és felesége, Pazar Géza és felesége, Gajary György, id. és ifj. Szalay Lajos, Fehér Sándor és báró Kemény Gábor. A fiatal pár háromhetes nászútra ment Ausztriába és Olaszországba.

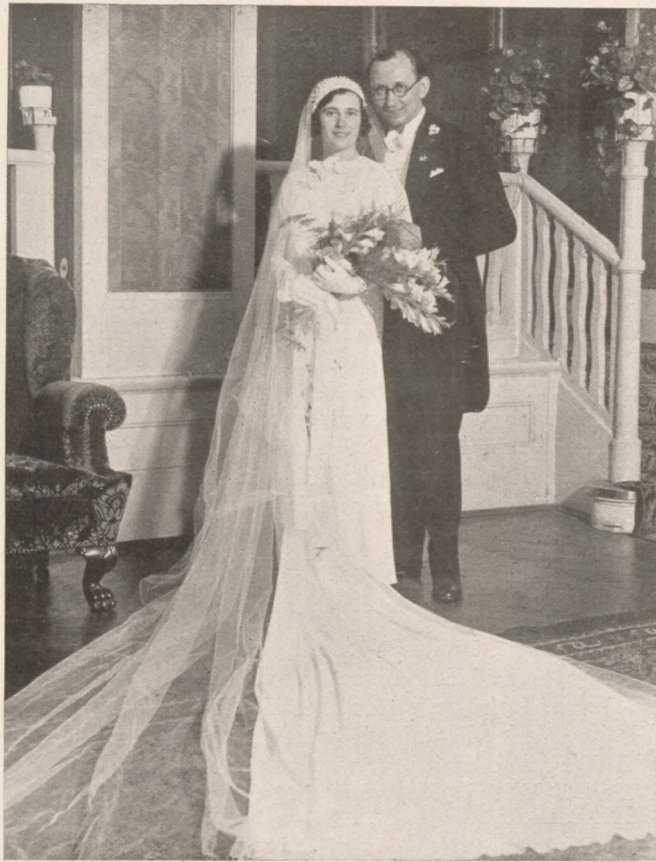
Karstenfelsi és hegyaljai Pacor Viktor ny. ezredes és felesége Cseréy Ilona leányát Ilonkát eljegyezte Szigethy György számvevőségi főtanácsos és felesége Salamon Margit fia György.

RÉGI ÁGYAKAT récamier-ré jutányosan átalakít Gál Lajos lakásberendező kárpitosmester, V., Falk Miksa-u. 12. Telefonszám 19-3-15.

**TANULJON IDEGEN NYELVEKET
BERLITZ NYELVISKOLÁBAN**
IV, Vörösmarty-tér 2. Telefon: 87-4-69

Mezőffy Ágoston miniszteri tanácsos, m. kir. postatakarékpénztári h. vezérigazgató és szentannai Dobák Valéria leányát Adriennet e hó 23-án vezette oltárhoz Strammer Ervin m. kir. ítélőtáblai tanácsjegyző, Strammer József ny. m. kir. postafőigazgató és zelistyei Wlád Katinka fia. Az esketési szertartást Marczell Mihály kanonok, egyetemi tanár végezte.

Horváth Ilus és Halmy György folyó hó 23-án tartották esküvőjüket a fasori ág. ev. templomban.



Kopits Imre és felesége Nagy Vera

Schäffer Gy. felvétele (VII, Rákóczi-út 8/a)

Latkóczi Latkóczy Pálné és néhai latkóczi Latkóczy Pál MÁV felügyelő leányát Ilonkát e hó 23-án, a belvárosi plébániatemplomban oltárhoz vezette Radnay László m. kir. honvédhadnagy.

HOLUB-SÖRÖZŐ (Kossuth Lajos-u. 12) ma már fogalom! Az elit-közönség állandó találkozóhelye. Elsőrangú ételek, kitűnő borok!

KIRÁLYI CSALÁDI URADALOM

saját termésű borait és pálinkáit
telefonrendelésre házhoz szállítja.

Budapest IV, Apponyi-tér 1 — Telefonszám: 83-2-50

ERNYŐKÜLÖNLEGESSÉGEK: LANG Andrassy-út 7
Rákóczi-út 10



Násznép a Kopits-Nagy-eküvön: Ülő sor balról: Morvay Zsigmondné, Kádár Mihályné, Lipták Béláné, Müller Lászlóné, v. Pesti Müller József Leóné, Bereczk Lily, Kopits Jánosné, Huszár Károly, Menyasszony, Völegény, v. Dieballa Györgyné, vitéz Dieballa György, Fogarassy Angela, Kopits Jenő, Durália Liborné, Romeiser Lászlóné. Álló sor: Durália Libor, Morvay Zsigmond, Kádár Mihály, Lipták Béla, Müller László, vitéz Pesti Müller József Leó, Komáromy Kató, Nagy Andor, Festetich Gundy grófnő, Nagy Vilmos, Doby Klári, Ivanits Ferenc, Koudela Géza, Fogarassy Hella, Volkenberg Alajos, Dieballa Dudu, Vásárhelyi Béla, Zatkóczy Daisy, Matolcsy Sándor, Solty Kató, Waigand Ferenc, Szily Klári, Matolcsy Mátyás, Kopits János, Lotz Antalné, Lotz Antal, Romeiser László. Elöl ülnek: Torzsay Biber György, ifj. Wahlkampf Henrik főrendező és Borsody Sándor

Schäffer Gy. felvétele (Rákóczi-út 8/a)

Rantenhofi és dettendorfi *Dobner* Rudolf ny. honvédőrnagy és felesége szül. Gyapai Erzsébet leányát *Piroskát* nőül vette *Lipták Gábor* okl. gazdász, néhai Lipták Pál kereskedelemügyi államtitkár és felesége szül. Gabriel Emma fia.

Zengőváry-Forray Iván huszárszázados és *Edvi-Ilés Vilma* az alagi Magyar Lovaregylet kápolnájában házasságot kötöttek. Násznagyok voltak: vitéz Shvoy István altábornagy, borosjenői Szabó Kálmán főmérnök.

Bory Jenő szobrászművész, főiskolai tanár leányát *Klárát* eljegyezte *Csermák Kálmán* miniszteri osztálytanácsos fia *Kálmán* okl. mérnök.

Gödényházi Gödény Sándor gyógyszerész és felesége szül. Magyar Erzsébet leányát *Magdát* június 21-én Debrecenben vezette oltárhoz nagy és kisselmeci és rudolffalvai *Tholt Gábor* ügyvéd, ügyészégi fogalmazó, *Tholt József* közig. bírósági ítélembíró és *Zsoldos Margit* fia.

Sümeghi Zoltán ny. törvsz. bíró, közjegyzőhelyettes és felesége Gerle Eugénia leánya *Kata* f. hó 24-én tartotta esküvőjét a belvárosi r. k. templomban *Schmiedl Dániellel*.

Kostyál Lilkó és *Horváth Jenő* 29-én tartották esküvőjüket.

WALTER ny. detektívőfelügyelő közismert sikereit legmodernebb technika, lelkiismeretesség eredményezi. Tel.: 83-5-49. Váci-u. 61.

ELŐNYÖS nászajándékok, versenydíjak, finom ékszerek olcsón *Seligmann J.* 1853 óta fennálló üzletében, V., Nádor-utca 3. szám.

Dandy d'Orsay

volt és marad a parfümök királya

Parfums d'Orsay

Paris 17 Rue de la Paix

ESTÉLYEK ÉS TEÁK. *Koós Zoltáné* az elmúlt szombaton adták a tavaszi garden partyjukat, mely a szokásos jó hangulatban folyt le szép pasaréti villájukban. Ott voltak:

Álgya Sándor, felesége és Marianne leányuk, Nickl Alfréd és felesége, balázsfalvi Kiss Géza és felesége, Purgly Sándor és felesége, Mihályfy Dezső és felesége, Halm Sándor és felesége, báró Kohner Vilmosné, Grecsák Rihárd és felesége, Koós Mihály és felesége, Helmezné Bertalan Margit és leányai Béby és Lolly, Kelemen Mór, felesége és unokahuga Werner Gibsy, Joanovits Eszter, báró Groedel-Taxis Dóra, Dömötör István és felesége, Sereghy Mihály és felesége Péchy Edua, Morvay Pál és felesége, Konkoly-Thege Sándorné, Lukacich Ferencné, Kutassy János és felesége, Geöcze Bertalan és felesége, Gaál Endre és leánya Józsa, Gömör-Laiml László, Egyed István, Kemény Győző, Lengyel Béla, Plósz Andor, Bézay Jenő, herceg Liechtenstein János, Kálnoky-Bedő Albert, Krasznay Mihály, Dóra Pál, Horvay Arthur, Wenk Ágoston, Uhlarik Béla, Vasdényey Kornél, Mannó József, Biró János, Szávózd Miklós, Baitrock József, Knoblauch Géza, Korbuly Lissy, ifj. Wahlkampf Henrik, Tóth László és még nagyon sokan.

Louis de Vienne gróf francia követ a mezőgazdasági kongresszus delegátusai tiszteletére teát adott, melyen résztvettek:

De Vogué márkí, a kongresszus elnöke, Keranflech de Kernezen grófnő, Nicolay márkí, a Francia Mezőgazdák Egyesületének elnöke, marquise de Pissy, Henry Bonnet, M. és Mme Garnier, M. és Mme Prault, I. P. Herrenschnitt ker. attasé, báró Beauverger ügyvivő és felesége, gróf Zichy Rafaelné, gróf Zichy Nándor és Csikay Pál.

10.000 PENGŐVEL garantálja a klórmészmentes mosást a közismert „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

S. VÉKEY M. női divatszalon divatkreációi híresek! Budapest, IV., Petőfi Sándor-utca 14. Telefon: 834-32.

BELVEDERE
Fényesen átalakítva
Elsőrangú SZALON-JAZZ
GERBEAUD fagyaltok
és slitemények
Budapest legszebb
kerti Café-Restaurantja
Budakeszi-út 10. Telefon: 64-0-75
Autóbusz- és villamosmegálló: Budagyöngye

PÓRÁSZ
DEZSŐ



Budapest IV, Váci-utca 8,
III. em. Lift. Tel.: 82-3-88
S z o l i d á r a k

Magyarország koszorús mestere, legelismertebb ékszerekészítő. • Brilliansfoglalás megvárható.



Mándy Rózsi és ifj. Nelky Elek esküvője. Ülő sor: Jeszenszky Hanna, Mándy Erzsike, Menyaszony, Völegény, Mándy Edith, Mándy Klári, Simontsits Béláné, Nelky Jenőné. Álló sor: Mándy Sámuel, Fischer Béla alispán, Fenyő Kornél, Fenyő Kornélné, Jeszenszky Ferenc, Mándy Györgyné, Mándy György, id. Nelky Elek, Nelky Elekné, Perneckzy Kálmán, Fenyő Lily, Mándy Sándorné, Mándy Tibor, Jeszenszky Ferencné, Sipos Lajos, Nelky Jenő rk. követ, Mándy Pál. Legfelső sor: Simontsits Béla, br. Gaudernák Frigyes, br. Gaudernák Frigyesné, Mándy Sándor, Schamschula Arthurné, Schamschula Arthur.

Csehi foto felvétele Pécs

Illés József és felesége legutóbbi vacsoráján résztvettek:

Keresztes-Fischer Ferenc, Hóman Bálint és felesége, Darányi Kálmán és felesége, Marton Béla és felesége, Niameessny Mihály és felesége, ifj. Darányi Gyula és felesége, Mengele Ferenc, Zsindely Ferenc, Harsányi Zsolt, Wenhardt Béla.

Reichl Gyulák legutóbbi teáján résztvettek:

Barthos Tivadarék, Álgya Sándorék, balázsfalvi Kiss Jenőék, Bieber Józsefék, Grecsák Rihárdék, Liska Józsefék, Mihályfy Dezsőék, Koller Pálék, Álgya Marianne, Shvoy István altb., Krasznay Mihály, Littke Kálmán, Baitrock József és még többen.

Bárdos-Féltoronyi Zoltánék gellérthegy villájuk felszentelése alkalmából villásreggelit adtak, amelyen megjelentek:

Rajner Bélák, Beőthy Andorék, Kordély-Kováts Bélák, Szilassy Géza feleségével és Nadine leányukkal, Spur Endrécék, Szomjas Józsefék, Grecsák Richárdék, Tóth Istvánék, Elischer Edith és Dódi, Biró Pálék, Szmrecsányi Marianne, Lukácsy Istvánék, Posch Lily és Klári, Eleőd Györgyi és a táncos fiatalság.

TÁRSAS HAJÓUTAZÁST rendezünk augusztus hóban, Hamburgból kiindulva, — a 20-iki számunkban közölt részletes program szerint, vagyis augusztus 5—18-ig Skócia, Norvégia, Dánia, majd augusztus hó 18-tól szeptember hó 5-ig Stockholm, Finnország, Leningrád, Danzig, Zoppot, Kopenhága, Hamburg. A Hapag Océania luxusgőzösével, ahol csak egy egységes I. osztály van. Részvételi ár: 470—800 P között. Jelentkezés és bővebb felvilágosítás a szerkesztőségünkben, vagy a Hamburg—Amerika-Linie Rákóczi-úti fiókjánál a „Társaság” részére fenntartott kabinokra való hivatkozással. (A két társasutazásban legfeljebb 15—15 utas vehet részt!)

A **LILLAFÜREDI „PALOTA”-SZÁLLÓBAN** napi panzió (háromszori étkezéssel) 1 személy (egyágyas szobában) 14.— pengő, 2 személy (kétágyas szobában) 24.— pengő. Nyári sportok, zene, bár. Autóbusz Oktogontól 10.— pengő.

FÜGGÖNYEINKET iparművészeti irányítása mellett szakszerűen, kifogástalanul és olcsón tisztítja a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

BUDÁN
POCKNÉ hölgyfodrásznál a legújabb módszer szerint készült tartós hullám az úri hölgyek nyári öröme. I. Attila-u. 10. Tel.: 54-9-19

A **BELVEDERE**-üdülő, a budapesti társaság ismert nyaralóhelye fényesen átalakítva újból megnyílt, a Budakeszi-út 10. szám alatt. Budapest egyik legszebb Café-Restaurantjának a legjobb közönsége van, nyitott és fedett terraszain bridge-szalonja kedvelt találkozóhelyei a társaságnak. Árnyas parkja igen látogatott és igen kellemes. A közlekedés kitűnő: az autóbusz- és villamosmegállóhely Budagyöngyénél van.



Célszerűtlen ápolás pusztulásra ítéli a fogakat!

Ön keféli ugyan fogait, de nem elégedetlenkedik gyakran külsejüket látva?

Bár a durva tisztítálatlanságokat eltávolítja, de megmarad a film, mely fogait elszínteleníti és a csirákat szívósan azokhoz tapasztja. Film a fogbántalmak oka. Hasonlóképpen a fogkő.

Most sikerült egy filmelhárító módszert találni. Eredményei a különleges filmeltávolító Pepsodentben egyesülnek. Alapanyagát tisztító, csiszoló alkatrészek képezik és filmeltávolító képessége egyedülálló. Félíg olyan kemény, mint az általában használt fogpépek és **TELJESEN** biztos hatású.

Tegyen kísérletet a Pepsodent-tel s figyelje az eredményt. Fel fog tűnni Önnek, mint fehérrednek meg fogai s mint tűnik el a film róluk.

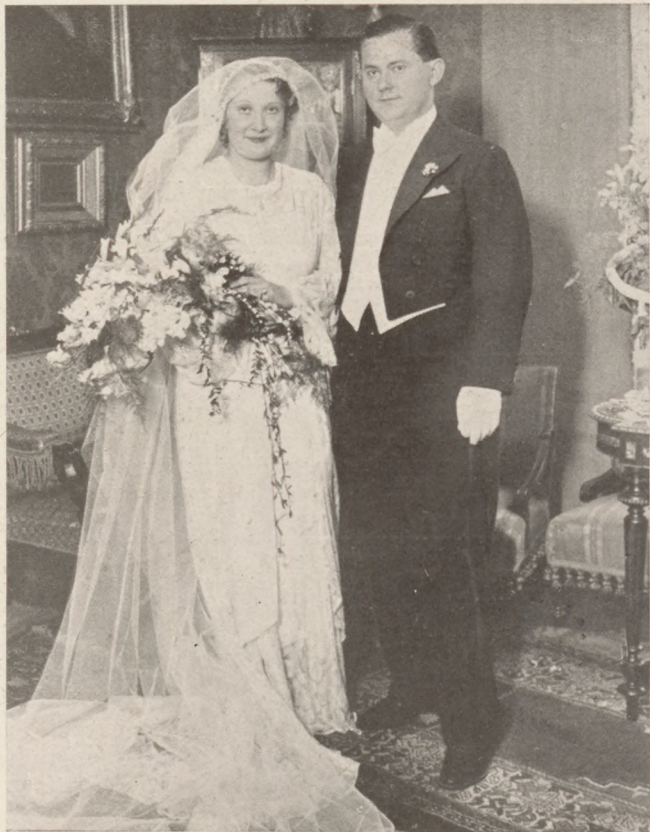


4242

HOL NYARALJUNK?

(Szerkesztői üzenet helyett!)

Ezt az aktuális kérdést mostanában naponta felteszik nekünk. Megpróbálunk tehát e helyen felelni az érdeklődőknek, a tapasztalatok alapján néhány jó gondolattal, tippel, ajánlattal szolgálni anélkül, hogy reklámot óhajtánánk csinálni valamely fürdőhelynek, sőt éppen a sokat propagált fürdőkre és utazási lehetőségekre kívánunk különös figyelemmel lenni. Új felfedezésekről természetesen nem lesz itt szó, legfeljebb objektív megfigyelésekről és más egyebekről, esetleges megszívlelés végett.



Dr. Schmieidl Dániel és felesége Sümeghi Kata
Belvárosi Fotoszalon felvétele

A kérdést különben röviden elintézhethetők e felelettel: — Itthon Magyarországon. A hazai nyaralási lehetőségek, a Balaton, Lillafüred, Hévíz, Kékes eléggé közismertek és nem is ezekről óhajtának bővebbet hallani az érdeklődők, hanem a tengerről, amelynek üdítő levegőjét és vizét, sajnos, — csak idegen országban élvezhetjük.

De hol? Kezdjük az olasz tengerparton. Legelőször is tisztázni kell a kérdést, hogy a nyaralás csak pihenés és üdülés legyen, avagy szórakozással is kapcsolatos, mely esetben nagy tengeri fürdőket kell kombinációba venni. Itt vezet a kipróbált *Lido* és *Abbázia*. Ezek úgyszólván minden igényt kielégítenek, mert pl. a lidói Excelsior- és de Bain-szállók (napi 80—100 lira) internacionális karakterén és saját fürdőin kívül e száraz klímájú homokdűs, szép szigeten számtalan kisebb hotel és penzió várja

az idegeneket (30—40 lira). Ajánlatos azonban ilyenkor is a „Bain”-ben családi kabanát bérelni — s az egész napot ott tölteni. Esti szórakozás Velence, ahová különben az idén már autóval lehet a vasútállomás menti nagy garázsra behajtani.

Abbáziának csendes, pormentes szállói a Lakatos, Szegő, esetleg a Savoy és Jeanette; mondain helyek: a Palace, Bellevue, Regina és a Quarneró, — ahol főképpen olaszok laknak. Általában a nagy magyar invázió már megszűnt az Adrián. Abbáziában a július melegebb, mert augusztusban korábban száll le a nap a M. Maggiore mögé és hét óra felé már lehül a levegő. A nagyfürdőiben kevés a különbség, egyformán hangosak, főnyemtesek s a hölgyek jelentik a főattrakciót. Csaknem minden szállónak van saját külön fürdője is, de ezek csak fürdésre szolgálnak.

Portorose (Triest mellett). Amióta a legnagyobb szállóját bezárták és a repülőiskolát oda telepítették, nem frekventálják a magyarok, — bár a déli fekvésű fürdője jó, olcsó hely és a közlekedése is kielégítő volna.

Gradó, jó strand, sok nap, kevés liget, nagyon olcsó, kevés szórakozás, csak fürdés! Főleg gyermekeknek!

Rimini, régi, szép és nagy hely, kitűnő strand, főleg olaszok. A Gr. Hotelben elvéve néhány osztrák és magyar család. A jó szállók elég drágák. Lármás, zenés, táncos lokálokkal telve. Különben sok a penzió, de pihenésre nem alkalmas, — e célra jobb *Cattolica*.

Riccione Siófokra emlékeztet, de olcsó. Mindenhol a jellegzetes olasz koszt, amit nehezen szoknak meg a magyarok. A Duce itt nyaral s ezért most divatos.

Viareggio. A legelőkelőbb olasz közönség kedvenc helye, de sok a külföldi is.

Az új magyarok csak kivételesen, egy jó bridge-parti esetén szokták itt jól érezni magukat, vagy akik a külföldiek társaságát szeretik. A sport- és fürdőélet s a szórakozás drága. Pihenésre alkalmas. Utazás költséges, mert az adriai kedvezményen kívül esik.

Brioni. Főszórakozás a bridge és a sport (golf, póló, tennisz). Előkelő, nagyon nemzetközi, közepesen drága, strandja nem prima, de csukott tengervízű uszodája van. Közlekedés Triestből, kishajóval, rossz idő esetén elhalasztani, vagy autóval Fasanóig.

Hajókról, valamint olasz hajóutakról is: a kisebb hajókkal nyáron csak az Adrián érdemes hajózázni, de még kísérletképpen sem ajánlatosak az afrikai partok, Sicilia, Görög-, Török- és Spanyolországok, ahol a hőség ellen nem használnál a fedélzeti uszoda sem. A hirdetések kedvcsináló olcsó árai a luxushajók III-ik osztályára, vagy a legrosszabb kabinjára vonatkoznak. Így azután a III-ik osztály zsúfolt, az I-ső kong az előkelő ürességtől és az unalomtól, ami nagyon ajánlatos a pihenőknek. A koszt magyarok részére a legtöbb hajón nem megfelelő.

Például: egy Lloyd Sabaudó hajó I-ső osztályán szerzett utolsó tapasztalatunk szerint nemcsak hogy teljesen élvezhetetlen volt az étkezés, de akik ebbe belebetegedtek, azoknak még a hajóorvos látogatását is alaposan felszámították. (Hát még a többit!)

A számbajöhető magaslati fürdőhelyekről legközelebb.

G Á L N É fehérnemű szalon VII., ERZSÉBET-KÖRÚT 48. Telefon: 43-2-64
Menyasszonyi kelengyék. * * Fehérneműek

CSÜTÖRTÖKI LEVÉL

A Derby a Király-díj után a legnagyobb lóversenyesemény. A sugárzóan tűző nappfényben ebben az esztendőben is elegáns társadalmi esemény színhelye volt a rákosi pálya, a klasszikus díj fénye azonban évről-évre fakul. Pár esztendővel ezelőtt még a Király-díjhoz hasonló ékes felvonulást jelentett ez a nap, — ez a fény azonban kopik, az arisztokrácia és az igazán jó társaság csak mérsékelt számban kíváncsi a parádéra. Bizonyára oka volt a gyengébb közönségsikernek a harmincfokos hőség is, — de csak részben. Hiszen tudjuk jól, hogy a már szinte tradicionális Király-díjnapi eső, amely legtöbbször elpaskolta hölgyeink remekbékészült toalettjeit — nem szokta elriasztani a nézőtábor.

Különben, hogy a versenyről is beszéljünk, a kék szalagot ez évben Festetich György herceg Cagliostroja nyerte — ugyanolyan fölényes biztonsággal, mint a Király-díjat. A győzelmet nagy örömmel fogadta a tribün és a korzó, a herceg lova, mint biztos favorit startolt. Mindössze a bukmekeker pultok mögött volt lagymatag hangulat — igen sokat fogadták Cagliostrot. A nap történetéhez hozzátartozik még, hogy Esch szoké a tizedik Derbyt nyerte (hat osztrák és négy magyar Derbyt). Európai szokérekord.

Divatszempontból feltűnő volt, hogy a férfiak jórészt szürkében, sőt tekintélyes számban vászonruhában jöttek ki, a hölgyeknél viszont a fehérruha dominált. A várt toalettbemutató azonban elmaradt. A legtöbb elegáns ruhakölteményt már ismertük valamelyik garden partyról.

* * *

A legnagyobb hitelintézet vezérigazgatójának a felesége mondja:

— Sok mindenre kell gondolnia ma egy háziasszonynak. A napokban rendezett garden partym belekerült ezer pengőbe. A szokásos költségekhez azonban hozzájárult ezidén egy új tétel. A szeszélyes időjárás, a majdnem mindennapos eső, már jóelőre rémítettek — ötven pengőt ígértem Szent Antalnak, ha a felhők megkegyelmeznek. Ez eddig még nem volt: Szent Antalt is be kellett kalkulálni a garden party költségvetésbe. De segített.

* * *

Egy másik kis apróság. A közismert őszbajúszos gavallér a napokban levelet kapott Gasteinből: a fürdőigazgatóság érdeklődik, reflektál-e a tavalyi szobájára?, mert „bombaszézonnak nézünk elébe” írta a direkciónak — ajánlatos az előjegyzés.

Történetünk hőse lakónikus rövidséggel válaszolt: „En a bombáktól tartózkodom, tehát nem reflektálok az idén a szobára.”

(Hatásos vendéghívó kis prospektus. Nem?)

FINOM FÜGGÖNYEINKET tisztíttassuk, festessük a jó társaság által kegyelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyárral, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

Sok mindent megírtunk már a korzó hibáival kapcsolatban, egy dologról azonban mindeztideig nem volt szó. A korzón mérhetetlen büz van. A parti kanálisok most, hogy harmincfok fölé szökött a hőmérő, penetráns szagot árasztanak végig az előkelő hotelfronton. A korzó sok más egyéb bajai mellett ez is súlyos hibája Pest legszebb részének — gyors segítséget kérünk, még lehetőleg a hivatalos kánikula vége előtt.



Pazár Zoltán és felesége báró Kemény Kató

Schäffer Gy. felvétele (Rákóczi-út 8/a)

Két hét múlva Szolnokon garden partyt rendeznek a szolnoki piktorok a művésztelepen. Már a múlt évben is kitűnően sikerült a szolnoki művészek nyári mulatsága és az előjelek szerint ebben az évben sem fog elmaradni a siker. Néhány pesti művész is közreműködik: Biller Irén, Ágai Irén, Kabos Gyula, Szüts László és Bobby Gray, a rendező pedig Farkas Imre. A dátum július tizenhégy.

BEVONT falainkat és bevont bútorainkat, felsőruháinkat, függönyeinket a legnagyobb igényt is kielégítő módon tisztítja a közkedvelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

Dreher keksz mindenütt kapható!

SZINHÁZ = FILM

A ligeti látványosság, a vígszínházak cirkuszdarabja, egy hét óta állandó beszédtema. Kíváncsi érdeklődéssel várta a közönség, hogy vajjon miként fog festeni a valóságban ez a se nem cirkusz, se nem színház és hogy áll vajjon a vígszínházakon a csörgősipka. Egy halvány ötlet alapján indultak el a próbák, ez az ötlet azután napról-napra kezdett kiszélesedni, mindenkinek volt



A Derbyről: Szmrecsányi Ödönné, Okolicsányi Pál, E. Szmrecsányi Pimi, gr. Széchenyi Márton

egy-egy tipje, valami kis apróság, ami hozzájárult a darab színéhez. Végül is kialakult egy három és félórás száz színben pompázó revü, amely sem műfajában, sem pedig kivitelében nem hasonlít más színházi produkcióhoz. A sikerének titka éppen ez, a vígszínházi komoly együttes artistakodik és bobóckodik, az artisták egyrésze pedig játszik. Egyszóval mindenki mást csinál, mint amibez ért. Kétségtelenül ez a siker egyik főtényezője (a bravúros találáson kívül), a másik pedig — Röck Marika. Az operettszínháznak ez a tüneményesen szeniális tehetsége olyan bámulatosan tökéletes, olyan frappánsan magával ragadó, hogy a néző egész idő alatt az állat fogja, — hogy le ne essen. Három és fél óráig tart a darab, ugyanannyi ideig van színhádon, illetve a manézsban Röck Marika. Egy kicsit sok, még ha tízszer különb fizikuma lenne, még akkor is.

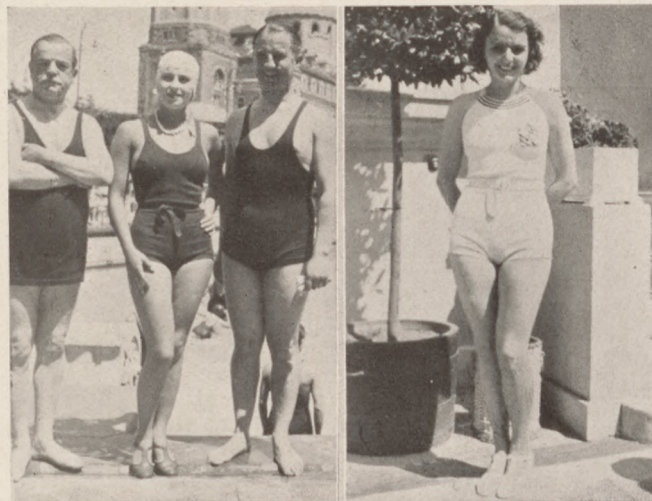
A Vígszínház kitűnő színészei, természetesen itt is kitesznek magukért: Góth, Góthné, Gombaszögi Ella, Fejes Teri, Békássy István, Jávor Pál, Mály Gerő, Somlay Arthur, Hajmási, Somló, Peti, László, Bárdy Ödön a főszereplők. A rendező Szabolcs Ernő, a táncok mesterei pedig: Bobby Gray és Varga Trojanoff.

Csak éppen azt nem értjük egészen, hogy miért kellett néhány alantas szerepre, hogy úgy mondjuk, egy kicsit túlsúlyos színészt szerepeltetni. Csak két kiragadott példa: Somlay Arthur egy zenebobócot játszik, akinek a fejét szorgalmasan ütögetik egy marhabólyaggal (ezt az ütögetést

különb a premier után három nappal elhagyták); aztán egy másik eset: a darabban természetesen istállószolgák is vannak, akik söprögetnek a porondon a lovasszámok után. Az egyik ilyen seprős, lapátos ember László Miklós, a színeszűrő, akinek „Boldog ember” című darabját ősszel fogja bemutatni a Nemzeti Színház. Kommentár felesleges.

A ligeti látványosság különben nagy sikerrel startolt, a közönség sort áll a pénztár előtt, az újdonság varázsával ható darab csatát nyert már a főpróba estéjén.

Más színházi esemény nem is jutott erre a hétre, mindössze egy vizsgálódást tartottak vasárnap délelőtt a Rádiuszínházban, meghívott közönség előtt. Bécsben most folyik a Nemzetközi Filmkongresszus Carl Laemmle, Ernst Lubitsch, Bolváry Géza, Korda Sándor, Cecil B. de Mille és mások részvételével, a kongresszuson felvonul egy sereg jövődi filmsztárjelölt is. Magyarországon a Rádió Ujság a bécsiek megbízásából rendezett ilyen filmsztár-versenyt, a győztesek Bécsben már a döntőbe kerülnek. Megszoktuk, hogy a hasonló „szépségversenyek” és „tehetségversenyek” rendszerint fiaskóval végződnek, ez alkalommal azonban más a helyzet. Tudjuk jól, hogy a magyar hangosfilmnek



A Gellért-hullámfürdőben: 1. Táncos Gábor lov. tábornok, Sereghy Mihályné, Uhlarik Béla. 2. Mollné Szalay Karola Patay György felvétele

még mindig nincs hölgyosztálya — az ilyen és hasonló versenyeken jelentkező sok száz jelölt közül azonban hacsak egy-kettő akad tehetséges és megfelelő, úgy máris megérte a fáradságot. Ez alkalommal háromszázan jelentkeztek, a döntőre maradt harminc és itt is elvérzett huszonhat. Négyen maradtak, akik közül egy fiatal és igen kitűnő megjelenésű hölgy, Szentgyörgyi Imola lett az első. Négy nyelven beszél és énekel, igen kellemes és tehetséges előadó — s az arcvonásai meglepően emlékeztetnek az amerikai színésznőtípusra. Határozottan tehetséges. A helyezettek: Koroknay Ferenc, Fodor Klári és Gábor Zsazsa lettek — mind a négyen azóta már alighanem a bécsi zsűri előtt állanak.

Mielőtt nyaralni megy, KRÁNITZ hölgyfodrásznál, IV., Párisi-utca 5 tartósan hullámosítsa a haját **Telefon: 89-0-40 — Leszállított árak**

FALU ÉS VÁROS

Írta: Károlyi Márton.

A beleznai templomtoronytól indult el Ábris.

— Hát most már minden mindegy — mondta magának a határnál. — Fel is út... le is út.

A koporsót, azt az egyszerű, néhány hirtelen összetakolt deszkalapot még tegnap leengedték a földbe a búzavirágos és pipacsos réttel szomszédos temetőárokban. Jobbra nem tellett.

Mindenki sírt. Csak ő nem. Roppant szomorúságát is odavermelte magából s földet dobott utána.

— Így ni... Legyen neked könnyebb. — Legyen nekem könnyebb, édesanyám.

A Kopits-Nagy-esküvőről.

Vőfélyek és nyoszolyóleányok.

Ü16 sor: Komáromy Kató, Festetich Gundy grófnő, Doby Klári, Kopits Imréné, Dieballa Dudy, Zatkóczy Daisy, Soltz Kató. Ü16 sor: Matolcsy Mátyás, Nagy Vilmos, Ivanits Ferenc, Torzsay-Bíber György, Kopits Imre, ifj. Wahlkampf Henrik, Borsody Sándor, Vársárhelyi Béla, Matolcsy Sándor, Waigand Ferenc.



Schäffer Gy. felvétele (Rákóczi-út 8/a)

Aztán egy imával búcsúzott könnytelenül megrokkant lélekkel. S ezt az imát, az ő nagy hallgatását Isten hatalmas templomában csodálatosképpen megértették a csicsergő madarak, hajlongó fűszál, aranyló kaláz, kéklő ég, szálló szellő, csak az egyszerű emberek néztek rá különösen, mint akik sehogy sem értik mélységét némaságát a fájdalomnak.

Néhány öregebb asszony jajgatva emlékezett a sírnál:

— Szegény Ilka, milyen jó voltál, milyen szép és fiatal voltál, milyen jó anya voltál.

Ábris hallgatta s eszébe jutott sok minden, ami elhalványodott már benne. A gyermekkor. Az anyja özvegy-sége. Sok küzdelmes év és a sok ígéret, amit anyjának tett s melyből eddig csak egyet tudott beváltani: Pap lett — sok, nagyon sok nélkülözés és nehézség árán.

MŰVIRÁG, DÍSZTOLL különlegességeket gyártási árban vásárolhat, készíttethet Grosz-nál, Deák Ferenc-utca 21. (Udvarban.)

MOCZNIK édes mustár a legjobb.

MOCZNIK francia mustár hírneves.

+ DONNA + ÚJDONSÁG! Melegen vulkanizált gumicikkek. — Több évi garancia! DONNA mindig megbízható! Mintát ad Continental, Budapest, V, Arany János-utca 16

A határból még visszanezett a falura. Aztán a patak partjára tért le s vízmentével ért a malomhoz. Innét a búzátáblák felé indult. Jól tudta, hogy ezen az úton éri el leg hamarabb Hidasfalvát s a Tamás tiszteletes házat. Oda igyekezett.

A nap kékében terült a földre. Ábrisnak az út mind nehezebb lett s bánattal teli melléből a feltörő sóhajlás egyre hevesebb. A réteken csöndesen heverő állatok pihentek a nap hevében. Füttyörésző gyermekkel is találkozott az úton. Egyiket megismerte. A Fejér bíró Ferkó fia volt Hidasról. Minél közelebb ért a faluhoz, a szíve annál

könnyebb lett. Éppen delet harangoztak, mikor a tiszteletesekhez beköszönt.

— Mért nem jöttél szekéren, Ábris — csapta össze kezét a tiszteletesné, mikor a fiú fáradt, napégette arcára nézett.

— Jobb volt most így, gyalogosan, Anna néni.

— Édesanyád jobban van-e...?

— Már jobban... Tegnap temettük — mondta Ábris halkán s feje mélyebbre csuklott, mint a még mindig kongó harang a haranglábon.

A házat hirtelen támadt csönd ülte meg. A tiszteletesné köténye csücskével babrált. Julika leánya, aki éppen egy szakajtó kicsirkével szaladt Ábris felé, hogy megörvendeztesse véle, némán állott a fiú mellett. Még a pelyhes kis

GEBAUER Gelléri-kávéháza (Horthy Miklós-út 1.) az előkelő közönség állandó találkozóhelye.

IPARMŰVÉSZET. Dr. B. Tevan Erzsébet, Szeged, Kárász-utca 15. Egyéni iparművészeti tárgyak állandó kiállítása. Saját tervezésű kézimunkák, anyagok, fonalak.

ALAPÍTVÁ 1810-BEN / TELEFON: AUT. 88-4-11

STOCKBAUER GUSZTÁV

Budapest, IV, Párisi-utca 3. Készít ágyneműket, paplanokat és matracokat a legfinomabb kiállításban. / Különlegesség: Pehely-paplanok

HAAS ÉS CZJZEK,

a hírneves Schlaggenwaldi porcellángyár budapesti lerakata. Budapest, VI., Vilmos császár-út 23.

Alapított 1792-ben.

*

Telefonszám: 11-8-51.

jóságok is elhallgattak. Tamás tiszteletes félre tette pipáját. Nagy karosszékéből összekulcsolt kézzel imához emelkedett. Ábris csak annyit hallott az imából: „Legyen meg a Te akaratod”. Igen... ismételte ő is, de az Isten akaratához kell az ember akarat is, hogy elviselje azt.

Szürkülő este lett már, mikor Ábris előhozakodott a maga ügyével, hogy tulajdonképpen miért is jött. A városba menne s a püspök úrhoz kellene néhány ajánló sor.

van elég pap. Pap is, meg orvos is. De itt a mi embereink kezdik elveszteni lábuk alól a talajt. Hidd el, ketten is kevesen leszünk, hogy hitet és bizodalmat öntsünk beléjük.

— Igen, Ábris, itt maradsz — ujongott Julika — s holnap eljössz velem a vasárnapi iskolába. Azt én vezetem. Apus rám bízta — mondta s örömeiben nótázni kezdett.

— Halottunk van — szólt rá csöndesen az édesanyja.

Lámpagyújtásig Ábris egyedül maradt a szobában. A nagy



Portrék a BEAC-ból: 1. Medveczky Sára. 2. nagyendrédi és fődemesi Szobonya Endréné. 3. felsőtornjai Petheő Éva (Szombathely)
2. Schäffer Gy. (Rákóczi-út 8/a), 3. Knebel kir. udvari fényképész felvételei

Tamás tiszteletes elgondolkozott.

— A városba-é? — kérdezte vontatottan s szép galamb-
ősz fejét megcsavargatta néhányszor, mint akinek sehogyan
sem tetszik a dolog. — Hát öccsém, te bizony oda nem
mész — mondta egy kis idő múlva. — Nem neked való
a város. Bizony én nem adok egy sor írást sem. A városban

csöndben és sötétségben lelkének csatornáit megnyíltak s
azon a bánat és öröm könnyei összefolytak.

* * *

Másnap a templomban Ábris prédikált. Egyszerűen
beszélt az Úristenhez egy elmúlt és egy induló új életről:
az ő és Julika életéről.

LELÁNCOLT EMBER

Írta: Remillong Albert.

Ha mint kemény acélbilincset;
Kezemen hordanám a bánatot,
Már levájtam volna róla rég,
Körömmel, foggal is, mint a rabok.

Azóta régen messzejárnék,
Túl multamon s bús temetőkön át.
S rácsodálnék a vén világra,
Mint aki vak volt és most újra lát.

Két kezemmel csak simogatnék.
Testvéri csók volna minden szavam,
S szívemből nőtt karokkal minden
Emberek szívére fonnám magam.

Komor, sötét falak között is
Úgy járnék, mint messzi, nagy réteken,
S szobám padlóját is virágos
Mezőnek büvölné derűs szemem.

Csúf ágyam álom-bárka volna,
Azon ringanék át az éjszakán,
S vidáman, frissen, új reménnyel
Kötnék ki az új napnak hajnalán.

S nem bánna holtakkal a lelkem
És nem siratnám egyre életem,
Mint a vén, ki egyedül maradt
S csak multja van már — s az is gyötirelem.

Ó, tudom, minden másként volna.
Elülne tán a szörnyű viadal:
Békétlen multammal s magammal.
S virágként nyílna számon a dal.

Csak a bánat nehéz bilincset
Verhetném le lelkemről egyszer;
De csak rázom, jajongva, sírva,
Szegény, leláncolt, gyöngye ember.

A SZERENCSE FIA

Írta: Bán Dezső.

Írlyelt szerencsefia kevés van, pláne a mai komisz időkben. Rosszul megy fenn, rosszul megy lenn, csak a panasz formája különböző. És bárhogy is indul el a kezdet, a végén mégis minden kiegyenlítődik. Kár írlykedni, kár. Vannak ugyan kivételek. Például a Müller Géza volt ilyen kivétel. Ő igazi szerencsefiának született. Ámbár... De kár elébevágni a történetnek.

Fenn kezdte, nyugodt és kiegyenlített volt az ifjúsága, amikor mint egyéves önkéntes felhúzta az extra egyen-

tizedelt... bárhogy is aratott a halál a Müller-istálló tagjai közt, Gézának soha nem történt semmi baja.

Annál is inkább, mivel rövid idő múlva felmentették: nélkülözhetetlen munkaerő az apja gyárában. (A Müller-féle hályhacsöt, ügyebár, méltóztatnak ismerni? Alighanem Géza, a mi Gézánk fújta a csövekbe a levegőt.)

Persze, a többiek verekedtek tovább keményen és közben írlykedve gondoltak a nélkülözhetetlen Müller hadnagy úrra. Milyen jó egy ilyen szerencsés embernek,



A Derby közönségéről: 1. Papp Dezső, Rupert Noémi, ifj. Benson Vilmosné. 2. Ifj. Gullya László és felesége. 3. Fleischer Elemér és leánya Nóra.

ruhát, egy vihartalan jövő kacsintgatott feléje. Pénze, az apja jóvoltából, annyi volt, mint a pelyva, igazán nem lehettek gondjai. A nők körül sem volt baj, Müller Géza ugyan nem volt szép gyerek, de a pénze kiegyenlítette ezt a kis, jelentéktelen hibát. Ő volt a koronázatlan király a szűkebb baráti körében, „Müller-istálló”, így hívták egymás között magukat. Mindenkinél voltak kisebb-nagyobb zökkenők, pénz, nő, egzisztencia — Géza ezt nem ismerte.

Aztán jött a háború, a társaság bevonult. Irgalmatlan napok jöttek, ott fenn Galiciában rengett a föld, dörgött az istenítélet, az ezred úgy fogyott, mint a hold. Vakon közéjük gázolt a halál, nem volt kivétel. Azaz hogy... Gépfegyver kaszált, szuronyroham gázolt, srapel

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-u. 3. Telefon: 85-1-29.

RUCZ GYULA antik bútor-, régiség- és műkereskedését 1934. július 1-től Lónyay-u. 23 alól Váci-utca 27-29 alá (Piarista-palota) helyezte át

Dadogásról 40 évi gyakorlat alapján légzési készülékkel biztosan leszoktat **SOLT LAJOS** Budapest, VII. ker., Dohány-utca 77. sz.

Dísz tárgyak, evőeszközök, fémek javítása, aranyozása, ezüstözése jótállással előnyös árban. Turiet, IV, Váci-utca 21 (udvarban). Tel.: 88-7-30

— hiszen valljuk be, mégis csak nyugodtabb dolog hályhacsövekkel szembenézni, mint szuronyokkal.

Múlt az idő és közben egy és más események történtek a fronton és a front mögött. A hadügyminisztérium, úgy látszik, rájött, hogy Géza nem jól fújja a kályhacsöveket, mert sürgősen visszavonta a felmentést és ismét ki-irigálta a frontra. Bár az is lehet, hogy Géza elég jól fújt, a harctereken ellenben történt valami... Hiszen akkor már az olasz fronton volt a Müller-istálló. A komédia itt még borzalmasabb méreteket öltött. Az összeguzogorodott ezred már csak árnyéka volt önmagának. Csontig fogyott letargikus társaság küzdött a sors ellen, hogy a háború kimenetelét eldöntse, a kavernák halálra-szánt lakói egyre kevesebben voltak.

10.000 PENGŐVEL garantálja a klórmészmentes mosást a közismert „Király” gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

Scotterier kölyök fekete 3 hónapos igen szép, eladó. Béke-tér 4. T. 91-9-87.

GSCHVIND FEST szárazon, vegyileg **TISZTIT** Kazinczy-utca 42. Fiók: V, Falk Miksa-utca 12. Tel. 35-4-59

BÉLYEG és bélyegalbum-árjegyzéket érdeklődőknek bérmentve küld: **Abonyi Jenő** bélyegkereskedése IV, Váci-utca 45. sz.

Csak Gézával nem bírt a háború ördöge. Ő itt is megtalálta a jószerecsét — sőt, pár hét múlva már a nyugodt beosztást is. Az egyik kénköves offenzívában részt vett, egy srapnelszilánk le is szakította róla a blúza felét, de neki magának csodálatosképpen nem történt semmi baja. Még kitüntetés is kapott a jó Géza — és talán nem is egészen érdemtelenül. Ha bátorságáért nem is, de a szerencséjéért mindenesetre megérdemelte a medáliát. Jelentéktelen idegsokkal úszta meg az egész offenzívát, a Müller-istálló életben maradt tagjai közt ellenben egy se volt sebesületlen.

Bizonyára az együttérzés volt az oka, hogy Géza sürgősen kieszközölt magának egy veszélytelenebb frontmögötti beosztást.

latot, hogy ők, a régi, 20 év előtti önkéntesek, megint összekerüljenek.

Az összejövetelt nem a villájában rendezte. Találkozó az találkozó — az egyik divatos budai vendéglő különtermében jött össze a társaság. Hát bizony egy kicsit gyengén nézett ki ez az együttes. Kopott, őszbecsavarodott, kopasz, összetört, se fiatal, se öreg emberek ültek együtt, Géza úgy hatott köztük, mint pincsi kutyák közt az orosz agár.

Megindult a beszélgetés, kiderült, hogy nincs köztük egyetlen épkezláb egzisztencia sem. Alig 8—10-en élnek ma már csak, ebből az egykor oly vidám és gondtalan társaságból, háború, forradalom és az ezerféle nyomorúság elvégezte itt a maga dolgát.



A Kékesen. 1. Egyed István egy. tanár és édesanyja özv. Egyed Istvánné. 2. Lészay Árpád és felesége, Pirovits Zoltán, felesége és gyermekük Egyed István felvételei

A háború folyt tovább, aztán vége lett, a katonák elszéledtek. Furcsa felfordult évek következtek, a társaság szétszóródott. Egyik se tudott a másikról. Géza napja most virradt fel. Egyszerre felfedezte, hogy ő kiváló pénzügyi szaktekintély — s a tények igazolták is ezt. Ömlött hozzá a pénz, bármit is kezdett el, minden sikerült neki.

A szerencse csillaga egyre fényesebben ragyogott. Megnősült, jól, gazdagon és szerelemből, két kis leánya született, mindjárt az első években fellépett képviselőnek. Megválasztották — sőt egyszer-egyszer mint komoly miniszterjelölt is felbukkant a neve.

Az ő ötlete volt, hogy egy estére össze kellene hozni a régi Müller-istállót. Már legalább is azokat, akik még élnek.

A titkárai fáradhatatlan munkával felkutatták a címeiket. Géza igazán lelkesen karolta fel azt a gondo-

Géza boldog mosollyal hallgatta őket. A vacsora végén már mindenki elmondta a magáét, rá került a sor.

— Hát idehallgassatok — kezdte —, az én történetem sokkal érdekesebb, én mindig bátran mentem előre, én sose féltem a sorstól. Hogy azelőtt mi volt, azt tudjátok. Mióta nem láttuk egymást, azóta még egyenesebben mentem előre, és ha akarom, még több is lehetek. Hja, barátaim, a szerencse szekerét hajtani kell tudni...

Ebben a percben egy váratlan dolog történt. Hangos dördüléssel felrobbant Géza előtt a szódásüveg és különös véletlen folytán Géza egész arcát, fejét, nyakát össze-vissza tépte a szétpattanó üvegszilánk. De meglepő „szerencse” folytán senki másnak nem történt baja.

Géza levágódott a székről és a fejét elborította a vér. A mentők a legjobb és legdrágább szanatóriumba vitték, de ez már nem használt sokat a „szerencsés” Gézának.

Három napig üvöltött a kórházi ágyon, amíg meghalt.

FINOM FÜGGÖNYEINKET tisztíttassuk, festessük a jó társaság által kegyelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyárral, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

LAVINBAN fürdik ma minden nő, mert a Lavin pezsgős, tengersós levendula-tablettát fürdőbe dobva vagy mosdóvízbe, nagyszerűen illatosítja az arcot, testet, frissíti, élénkíti, tehát szépíti.

BUDAI KUTYAFÜRDŐ Trimmelés • Füröszítés | Budapest, II. ker. Nyírás • Fertőtlenítés | Margit-körút 56
Drótszőrű foxterrierek és más fajkutyák kaphatók. Telefonszám: 54-8-42

KORMOS plafont, tapétát órák alatt tisztít. FEST. — CIÁNOZ. **RENOVA** BÁNSZKY ÉS TÁRSA V., Sas-u. 29. Telefon: 19-1-88

ÚJ LÉLEKKEL ÚJRA ÉLNI

Letörölni a lelkemet, mint
Tábláját az iskolás gyermek;
Letörölni róla a multat:
Sok összevissza írást s szennyet,

Könnyek maszatját, gondok piszkát,
Elmázolt álmokat s merev, vad
Ákom-bákomait a sorsnak,
S régi, balga szerelmek hervadt

Virágait, miket a félszeg
Ifjúság rajzolt, s mik úgy fájnak,
Miként letörött szára fájbat
Félig nyílt, csonka kis virágnak.

Ó, ha letörölhetném mindet
S kezdbetnék új életet s lelket:
Rajzolnék rája, új színekkel,
Új hitet, álmat s új szerelmet.

S vigyáznék rá, mint ritka könyvre,
Mint emlékkönyvükre a lányok:
Amelybe csak szépeket írnak
És nincsenek gyötrő talányok.

Remillong Albert.

GRAFOLOGIA

Rovatvezető: Trayler Endre dr.

Kérjük az érdeklődőket, hogy az elemzésre beküldött (tintával trott) íráson tüntessék föl az író életkorát és nemét, a borítékon pedig jelezzék a „Grafologia” rovatot. Grafológusunk a Társaság olvasóinak személyesen is díjtalanul áll rendelkezésére minden szerdán délután 6-8-ig lakásán (Magyar-utca 52. Tel. 874-79).

PUSZTAI SZÉL. Hanyag ember, amit nem egyensúlyoz szívélyessége és bőkezűsége, mert egészen biztos, hogy életbevágó dolgokat képes elmellőzni apró kis kényelemért és élvezetért. Jóakarata, előzékenysége és szolgálatkészsége határtalan, de sajnos, mindez csak a készségig és hajlandóságig terjed, mert a kivételben megbízhatatlan és energiátlan. Általában kiváló ötletei, nagyszerű megérzései vannak, de már ennél tovább nem igen jut a koncentráció erő teljes hiánya miatt.

VIDÉKI. Teljes összhangot mutat lelki élete foglalkozásával és zavartalan, tiszta örömeivel. Sok újat és teremtőt nem várhatunk tőle, de a megalapozott úton rendíthetetlenül halad. Szívélyességgel atyáskodik mindenki felett, aki hozzáfordul támogatásért. Kiskirály a környezetében, de ez a hatalmaskodás sohasem kellemetlenül zsarnoki, inkább gondoskodó.

IBOLYA. Álmodozó és lírizálásra hajlamos kedély, fél az életből és egy-egy kellemetlen intermezzo rögtön elkergeti a valóságtól. A reális világ idegen neki, mindent álmainak elefántcsont-tornyából néz és közben észre sem veszi, hogy ez csak pillanatnyi illúzió. Bizonyára befolyásolható is, a határozottságot és a bátor energiát csak hírből ismeri. Nyugodt és vihartalan lehet az élete, az idegei bizonyára még sohasem rakoncátlankodtak.

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár. IV., Magyar-u. 3. Telefon: 85-1-29.

ANTIK

bútorokat, régiségeket vesz
MAUINER LÁSZLÓ, VIII, Esterházy-u. 24
Telefo szám: 39-5-90

ILYEN SZERETNÉK LENNI

Őszintén mindent megmondott,
Nem csinált belőlem bolondot,
Megmondta, hogy már nem szeret,
Hogy velem boldog nem lehet.

Nem kérdeztem, hogy miért,
Még csak azt sem, hogy kiért,
Szó nélkül tudomásul vettem,
Mosolyogtam és tovább mentem,

Aki elmegy, menjen el,
Ha el tud menni, hagyni kell.

Sólyom Janka.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

TRÉMA. Bocsásson meg, de igazán nem merünk tanácsot adni ebben a kényes kérdésben. Talán dobja egy kalapba a két imádójának a nevét és találmra húzza ki egyet a két név közül. Ez egy kicsit frivol ötlet, de ha jobb nincs?

EZT IS SZABAD? Ön a harmadik már, aki ezt az apróhirdetést nekünk beküldi. Kétségtelen, hogy felháborítóan merész. A feladó kinyomozására azonban mi nem vállalkozhatunk, erre igazán nincs időnk. Talán forduljon az illető lap kiadóhivatalához.

S. I. Tavalay, február tizenhetedikén volt az esküvőjük, akkor vagy kevéssel azután láttuk a fotografiájukat néhány kisebb hetilapban. „A Társaság” sem képet nem közölt, sem az esküvői hírt nem írta meg.

LÁGYMÁNYOS. Önnek igaza van, az 1-es autóbusz meglepően ritkán jár. Ezt a vonalat pedig érdemes volna élénkíteni, hiszen jelentékeny részben mentes a villamos konkurenciájától.

BÁRÓ. Ugyan kérem, Ön is felül az ilyen könnyen kontrollálható álhíreknek? A szóbanforgó úr tehetséges törtető, ezt elismerjük, arról azonban szó sincs, hogy a levelében említett pozícióba kerüljön. Ezek csak naiv és valószínűtlen álmok.

ANNIE. Ha meg fogja tanulni, hogy ne a látszat és a külsőségek után ítéljen, hanem az egyéni értékek alapján, akkor majd nem fogják többé ily csalódások érni.

G. M. B. H. Ne adjon hitelt ezeknek a híreszteléseknek, mert Berlinben nagyon sok nem árja van pompásan elhelyezkedve. Inkább az lesz az akadály, hogy idegen, ezt pedig meg kell értenie.

M. S.-NÉ. Nem érdemes hosszabb időre oly helyre menni nyaralni, ahol semmi szórakozás, társaság, sport, illetve tánc nincsen, mert még a legfáradtabb ember is kipihen magát két hét alatt s megünja a nagy tétlenséget.

FÜGGÖNYEINKET iparművész nő irányítása mellett szakszerűen, kifogástalanul és olcsón tisztítja a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztító gyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

Felelős szerkesztő és kiadó: MIAKICH KÁROLY

Főmunkatárs: UJHELY JÓZSEF

Kiadja „A Társaság” Irodalmi Lapkiadó R.-T.

Nyomatott Pápai Ernő műintézetében, Budapest.

NEMESSÉG kutatását és belügyi igazoltatását, nemesi névváltoztatást, valamint Erdélybe és Felvidékre tervezett utazással kapcsolatos levéltári kutatásokra megbízást vállal „HERALDIKA” iroda IV. Gróf Károlyi-u. 14. Tel.: 84-3-99

Venezia Hotel Continental

Velence nagyszerű polgári szállodája: Kitűnő ellátás, olcsó árak! Minden felvilágosítást megad, szobarendelést elfogad a

budapesti képviselő. „Via” fürdőiroda, Budapest IV, Váci-utca 36. szám. (Klotild-palota). Telefon: 83-2-56 és 84-1-89.

OSZT. SZÉCHÉNYI
KÖNYVTÁR

Ajtársaság



Lipták Béláné Dieballa Süvi fiacskájával

(asszonyszépségversenyünk II. helyezetteje)

Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

ÁRA
80
FILL.